

A detailed oil painting of Admiral Don Juan de Lángara, a Spanish naval officer. He is depicted from the waist up, wearing a dark blue coat with ornate gold and red embroidery on the lapels and cuffs. Underneath, a red waistcoat and a white lace cravat are visible. He wears a large, black bicorne hat with a gold band and a red flower. The background shows a vast sea with numerous sailing ships, likely the Spanish fleet, and a distant coastline with buildings and hills under a blue sky.

# DEL CARIBE AL CANAL DE LA MANCHA

La Armada española en la Independencia americana



MINISTERIO DE DEFENSA

# ÍNDICE

<b>Presentación</b> .....	16
<b>Prólogo</b> .....	18
<b>España en Norteamérica</b> .....	20
Territorios de la Monarquía hispánica en Norteamérica.....	21
Consideraciones previas: primeras exploraciones españolas en Norteamérica .....	21
El paso del noroeste .....	24
Las primeras ciudades de lo que serán los Estados Unidos.....	24
<i>La misión</i> , una institución para la convivencia .....	25
El presidio, origen del fuerte estadounidense .....	27
La cultura española en los Estados Unidos .....	28
Bibliografía .....	31
<b>La entrada de España en la guerra</b> .....	33
La rebelión de las Trece Colonias.....	33
Primeros contactos con las cortes europeas .....	36
Un agente americano en España .....	41
Desavenencias entre las Cortes aliadas .....	43
Francia se desmarca. El Tratado de Aranjuez y la entrada de España en la guerra.....	44
Bibliografía .....	49
<b>Cartografía de fronteras: los escenarios de la guerra de Independencia de los Estados Unidos</b> ...	51
El virreinato de Nueva España antes de la Revolución americana.....	52
La guerra en América .....	54
La guerra en Europa .....	58
La paz y las nuevas fronteras .....	60
Fuentes y bibliografía .....	64
<b>El reformismo y las reformas en tiempos de Carlos III</b> .....	66
El reformismo del siglo XVIII en perspectiva .....	66
El compendio de las reformas: las Nuevas Poblaciones .....	72
Los amigos del país y su desarrollo .....	77
Breve epílogo .....	79
Bibliografía .....	80
<b>Del canal de la Mancha al Caribe: batir a Inglaterra en múltiples frentes</b> .....	82
Preámbulo .....	82
Introducción .....	84

Guerra de sucesión austriaca (1740-1748): definiendo los escenarios .....	84
Guerra de los Siete Años (1756-1763): la mayor victoria británica del siglo .....	87
Guerra Independencia americana (1775-1783): la guerra que el Reino Unido no podía ganar.....	89
Conclusiones .....	92
Anexo 1 .....	94
El enemigo de la alianza borbónica: el British Army y la Navy .....	94
Bibliografía .....	96
<b>Por los caminos del mar. Las claves de una victoria .....</b>	<b>97</b>
Gran Bretaña derrotada .....	97
Una guerra marítima .....	98
Un objetivo inalcanzable: el dominio del mar .....	99
El centro de gravedad de los imperios marítimos: las líneas de comunicación .....	100
Un uso racional de la fuerza naval: las operaciones expedicionarias.....	102
Una tarea imposible: las operaciones de bloqueo .....	103
El momento de la verdad: el combate naval .....	104
Un grave error: madera contra piedra .....	105
Las claves de la victoria .....	106
A modo de conclusión .....	107
Bibliografía .....	108
<b>La paz de París de 1783 y la posterior relación de España con los Estados Unidos .....</b>	<b>110</b>
Preámbulo .....	110
Aviso para navegantes .....	110
Antecedentes .....	111
La guerra de los Siete Años .....	111
La diplomacia del nuevo Congreso estadounidense hacia las potencias rivales de Inglaterra: decisión salomónica del Gobierno español.....	112
La declaración de guerra contra Inglaterra: la ruptura de la ambigüedad.....	113
Tratamiento de los representantes del Congreso de los Estados Unidos por la Corte española	113
Las negociaciones de París .....	114
El nombramiento de Diego María Gardoqui como embajador ante el Congreso americano	115
La necesidad de contener la presión de los colonos americanos sobre los dominios españoles: Wilkinson y McGillivray .....	119
El ofrecimiento del mestizo indio McGillivray al gobernador de la Luisiana para crear una confederación de las tribus indias de la zona que constituyesen una defensa para la expansión hacia los territorios españoles .....	119
El ofrecimiento del general americano retirado James Wilkinson de independizar el territorio de Kentucky y someterlo a la soberanía de España, para constituir un estado tapón que frenaría esa expansión hacia los dominios españoles .....	121
El fracaso de la misión de Gardoqui .....	122
Epílogo .....	124
Bibliografía .....	126

<b>España: el factor económico decisivo y olvidado de la guerra de la Independencia americana</b>	127
El presente como espejismo del pasado	127
Una independencia imposible dentro de una guerra incosteable: el fin de la hegemonía de Francia	128
Orígenes marítimos de la mayor revolución moderna y su conexión española	130
Dimensión y cuantificación de la ayuda económica	131
España en guerra: el factor decisivo	131
Las raíces olvidadas de la libertad	132
Las razones del no pago	137
Una visión francesa de la guerra y un millón de libras robado a la verdad y a la memoria común	138
¿Puede reclamarse una deuda dormida después de doscientos años?	138
La actualización de la deuda	140
¿Tiene dueño el pasado? Una reclamación antigua para cambiar el presente	141
Bibliografía	142
<b>Territorio de la Luisiana</b>	143
Llegada de los europeos: encuentro	143
El territorio de la Luisiana	144
Los tratados: cronología	145
La Luisiana colonial: Francia, Gran Bretaña, España	146
Francia: primeros gobernadores	147
Periodo de transición	147
Luisiana española	147
Compraventa de la Luisiana: fronteras, el río Misisipi, derechos de navegación, expansión de Estados Unidos	152
Conclusión	155
Referencias	156
Bibliografía	157
<b>Catalogación de piezas</b>	159
La presencia española en Norteamérica	161
La armada de Carlos III	167
La guerra marítima	177
Un nuevo horizonte	209
Bibliografía	214

# INDEX

<b>Introduction</b> .....	218
<b>Prologue</b> .....	220
<b>Spain in North America</b> .....	222
Territories of the Hispanic Monarchy in North America .....	223
Preliminary considerations: Early Spanish exploration in North America .....	223
The Northwest Passage .....	226
The first cities of what would become the United States .....	226
<i>The mission</i> , an institution for coexistence .....	227
El <i>presidio</i> , origin of the American fort .....	228
Spanish culture in the United States .....	229
Bibliography .....	231
<b>Spain's way to the war</b> .....	233
The rebellion of the Thirteen Colonies .....	233
First contacts with the European Courts .....	235
An American agent in Spain .....	239
Disagreements between the allied courts .....	241
France dissociates itself. The Treaty of Aranjuez and Spain's entry into the war .....	242
Bibliography .....	246
<b>Border mapping: the phases of the American War of Independence</b> .....	249
The Viceroyalty of New Spain before the American Revolution .....	250
War in America .....	251
War in Europe .....	254
The peace and the new borders .....	256
Sources and bibliography .....	259
<b>Reformism and reforms in the time of Charles III</b> .....	261
18 <sup>th</sup> century reformism in perspective .....	261
The compendium of reforms — the New Towns .....	266
The Friends of the Country and their development .....	269
A brief epilogue .....	271
Bibliography .....	273
<b>From the English channel to the Caribbean: beating Britain on multiple fronts</b> .....	275
Preamble .....	275
Introduction .....	276

War of the Austrian Succession (1740-1748): defining the scenarios.....	277
Seven Years' War (1756-1763): Britain's greatest victory of the century .....	278
The American Revolutionary War (1775-1783): the war the UK could not win .....	280
Conclusions .....	283
Annex 1 .....	285
The enemy of the Bourbon alliance: the British Army and Royal Navy.....	285
Bibliography .....	287
<b>Along the sea lines. The keys to a victory .....</b>	<b>288</b>
Britain vanquished .....	288
A maritime war .....	289
An unattainable goal: the mastery of the sea.....	289
The centres of gravity of maritime empires: the lines of communication .....	290
A rational use of naval force: expeditionary operations .....	291
An impossible task: blocking operations .....	291
The moment of truth: naval combat .....	292
A grave mistake: wood against stone .....	293
The keys to victory .....	293
By way of conclusion .....	294
Bibliography .....	295
<b>The 1783 peace of paris and Spain's subsequent relationship with the United States.....</b>	<b>297</b>
Preamble.....	297
Notice to mariners.....	297
Background .....	298
The Seven Years' War .....	298
The diplomacy of the new US Congress towards England's rival powers: the Spanish government's Solomonic decision.....	298
The declaration of war against England: the breaking of ambiguity .....	299
Treatment of U.S. Congressional Representatives by the Spanish Court .....	300
The Paris negotiations.....	300
The appointment of Diego María Gardoqui as ambassador to the American Congress .....	302
The need to contain the pressure of the American colonists on the Spanish dominions: Wilkinson and McGillivray.....	305
The offer of the half-breed Indian McGillivray to the governor of Louisiana to create a confederation of the Indian tribes in the area to form a defence against expansion into Spanish territories .....	305
Retired American general James Wilkinson's offer to make the territory of Kentucky independent and to subject it to Spanish sovereignty so as to form a buffer state that would halt that expansion towards the Spanish dominions .....	306
The failure of Gardoqui's mission.....	307
Epilogue .....	308
Bibliography .....	310

<b>Spain: the economic factor decisive and forgotten of the American Independence War</b> .....	311
The present as mirage of the past .....	311
An impossible independence into an unaffordable war .....	312
Maritime backgrounds of the greatest modern revolution and its Spanish connection .....	313
Dimension and quantification of the financial support .....	314
Spain in war: the decisive factor .....	314
The forgotten roots of freedom .....	315
The reasons for not paying .....	320
A French view of the war and a million pounds stolen from truth and to the common memory .....	321
Can a dormant debt for two hundred years be reclaimed? .....	321
Updating the debt .....	323
Has the past an owner? An old claim to change the present .....	323
Bibliography .....	325
<b>Louisiana territory</b> .....	326
Arrival of the Europeans – Encounter .....	326
The Louisiana Territory .....	327
The Treaties - Chronology .....	328
Colonial Luisiana – France, Great Britain, Spain .....	329
France – first governors .....	329
Transition period .....	330
Spanish Louisiana .....	330
Louisiana Purchase Borders – The Mississippi River – Navigation rights – United States Expansion .....	334
Conclusion .....	337
References .....	339
Bibliography .....	340
<b>Cataloging of pieces</b> .....	341
Spain in North America.....	343
The Navy of Charles III .....	349
Maritime Warfare .....	357
A new horizon.....	379